

SUPPLEMENT
TO
The Ceylon Government Gazette,
PART III.

FRIDAY, JULY 2, 1897.

NOTICE UNDER ORDINANCE NO. I OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the Twenty-fourth day of May, 1897, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the land commonly called or known as Tammanegama-hena, situate in the village of Alutwewa in the Eppawala korale of the Nuwaragampala, in the North-Central Province, containing in extent about 7 acres, and bounded as follows: north by Serugaha; south by Kiriyagaha; east by Kongaha; west by Hurigaha—appear before me at the Anuradhapura Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein:

I, Evan Maberly Byrde, Government Agent of the North-Central Province, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the Twenty-fifth day of August, 1897, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

EVAN M. BYRDE,
Government Agent.

උරුමැද දිසාවේ තුවරගම් පලාතේ එප්පාවල කෝරලේ අඩුන්වැව සහ ගම් පිහිටා, නිබෙන මෙහි පෙනු සඳහන්වේ මායිම්නුල අක්කර හනක් පමණ විසාලුව බිමකාබේල්ල එනම්, හමුවනා ගම් හේතුව යම් අන්දමකින් යමෙනුව යම් උරුම්වාසියක් හෝ මැදහන්කමක් නිබෙනවා, නම් එම අය වල් විම් 1897 ක්සු මැස විසිනුතර වෙති දීන එනම් මේ දීන්වේ දීන් පට්ටේ බුන්මාසයක් ඇතු ලෙස්ද අනුරධුරු සාම්බෙරියේදී මා ඉදිරිපිට පෙනීසිට එම් උරුම්වාසියක් හෝ මැදහන්කමකියා නොයිටෙයාන් ඉවැන් මෙවරලි බරිය උරුම්වාද දිසාවේ එප්පාතලුසියෙන් මට ලැබේනිබෙන බලය කරණකොටුයෙන මෙම නොති සියයේ දීන් අවසන්වෙන දීන්ද එනම් විම් 1897 ක්වා අනෙක්තු මස විසිපස්වෙති දිනදී එක් ඉඩම රුපසන්තක ඉඩමක් හැරියට මගේ අයින් ලියා ප්‍රකාශකර්ණ්ව යෙදෙනවා, ඇත්.

මායිම්.

උරුම්වා—සේරුගහද. දැකුනට—කිරිගහයද. නැගෙනහිරව—කේරුගහද. බස්නාහිරව—
හුරුගහද.

ඉවැන් ඇම්. බරිඩ්,
අයිම්බෙෂ් එප්පාතලුන්න්සේ.

இத்தால் சுகவரும் அறியவேண்டியது இந்த அறிவிததவின் திகதியாக 1897 ம் ஆண்டு வைதாசிமாசம் 24 ந் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள் வடமத்தியமாகாக்குத்தின நுவறகம் பள்ளத்தே எப்பாவளைக் கோரலோயைக்கேர்ந்த அலுதவேவா என்னும் கிராமத்திலிருக்கும் ஏறக்குறைய 7 ஏக்கா விவதாரமுள்ளதும்:—

வடக்கே-சேறுகா எவ்வூடும், தெற்கே-கீறியகா எவ்வூடும், கிழக்கே-கூழாமா எவ்வூடும், மேற்கே-ஊறிகா எவ்வூடும் தான் பொதுவாக தம்முனானகமசேனை யென்றாலோகக்கப்படும் காணிக்கு உரித்தள்ளவாகன் ஆராகுதல இருந்தால் அவாகள் வடமத்தியமாகான அரசாட்சி யேசனை இவருள் மேப்ரஸி பேற்ட ஆகிய என்முன அதுராசபுரக கச்சேரியில் தெரிப்பட்டு உருத துக்காணபியாதிருந்தால் 1897 ம் ஆண்டு 1 ம் இலக்க கட்டளை சட்டத்தினால் எனக்குக்கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தினையும் இந்தத் தவணை முடியுந்திக்கியாகிய 1897 ம் ஆண்டு ஆவணிமாசம் 25 ந் தேதி எனக்கொயாப்பமிட்டு சொல்லப்பட்ட காணி முடிக்குரிய ஆதனமென்று வெளியரங்கய்யுத்துவேன.

இவான் எம். பேற்ட,
அரசாட்சி யேசனை.